

**Psykologian ja logopedian valintakoe 2024 – Ennakkomateriaaleihin
liittyvät ydintermit käännettyinä suomeksi**

Artikkeli	Ydinsanat
<p>Buijsman, R., Begeer, S., & Scheeren, A. M. (2023). 'Autistic person' or 'person with autism'? Person-first language preference in Dutch adults with autism and parents. <i>Autism</i>, 27(3), 788-795.</p>	<p>Ableism = ableismi; vammaisuuden perusteella tapahtuva syrjintä Autism spectrum disorder (ASD) = autismikirjon häiriö Autistic people = autistiset henkilöt Autistic person = autistinen henkilö Autists/autistics = autistit Dutch = hollantilainen; alankomaalainen Identifier = tunniste; adjektiivi Identity-first language (IFL) = identiteettiä korostava kieli/kielenkäyttö IQ = älykkyydosamäärä Neurodiversity = neurodiversiteetti; neurologinen monimuotoisuus People with autism = henkilöt, joilla on autismi Person-first language (PFL) = henkilöä korostava kieli/kielenkäyttö Person with autism = henkilö, jolla on autismi Preference = preferenssi; mieltymys; suosiminen Stigmatization = stigmatisointi; leimaaminen Trait = piirre</p>
<p>Cook, K.J., Messick, C. & McAuliffe, M.J. (2023). Written reflective practice abilities of SLT students across the degree programme. <i>International Journal of Language & Communication Disorders</i>, 58(4), 994–1016.</p>	<p>Higher level RP element = korkeamman tason reflektion osatekijä Lower level RP element = matalamman tason reflektion osatekijä Reflective practice = reflektoinnin harjoittaminen Reflective element = reflektion osatekijä Speech-language therapy (SLT) = puheterapia Written reflective practice (WRP) = kirjallinen reflektoinnin harjoittaminen</p>
<p>Copeland, A., Silver, E., Korja, R., Lehtola, S. J., Merisaari, H., Saukko, E., Sinisalo, S., Saunavaara, J. Lähdesmäki, T., Parkkola, R., Nolvi, S., Karlsson L., Karlsson, H., & Tuulari, J. J. (2021). Infant and child MRI: a review of scanning procedures. <i>Frontiers in Neuroscience</i>, 15, 666020.</p>	<p>Artifact = artefakti, tutkimusmenetelmän virheestä johtuva löydös Functional Magnetic Resonance Imaging (fMRI) = toiminnallinen magneettikuvaus Gestational age = sikiöikä Ionizing radiation = ionisoiva säteily Magnetic Resonance Imaging (MRI) = magneettikuvaus Mock scanner = harjoituskuvantamislaitte Neonate = vastasyntynyt Neonatal intensive care unit = vastasyntyneiden tehohoitoyksikkö Reconstruction = (magneettikuvan) muodostaminen Sedation = sedaatio, rauhoittavan lääkkeen antaminen Sequence = sekvenssi, pulssisarja Swaddle = kapaloita Vacuum (fixation) immobilizer = tyhjiöimmobilisaattori, tyhjiöön perustuva laite liikkeen estämiseksi</p>

<p>Curtis, P. R., Kaiser, A. P., Estabrook, R., & Roberts, M. Y. (2019). The longitudinal effects of early language intervention on children's problem behaviors. <i>Child Development, 90</i>(2), 576-592.</p>	<p>Antecedent-focused emotion regulation strategies = tunteiden säätelystrategiat ennen tunnekokemusta Early language delay = varhainen kielenkehityksen viive Externalizing behavior = ulospäinsuuntautunut käyttäytyminen Comorbidity = monihäiriöisyys Inclusion criteria = inkluusiokriteerit, mukaanottokriteerit Internalizing behavior = sisäänpäinsuuntautunut käyttäytyminen Mediation = mediointi Mediation analysis = mediaatio-analyysi Motor impairment = liikuntavamma Number of utterances = ilmausten määrä Rate of communicatin = kommunikoinnin nopeus Response-focused emotion regulation strategies = tunteidensäätelystrategiat tunnekokemuksen jälkeen</p>
<p>Jones, P. R. (2019). A note on detecting statistical outliers in psychophysical data. <i>Attention, Perception, & Psychophysics, 81</i>(5), 1189-1196.</p>	<p>Symboli/lyhenne – Englanti – Suomi \bar{x} – Mean – Keskiarvo \tilde{x} – Med, Median – Mediaani λ – Lambda – λ-kerroin σ, s – SD, Standard Deviation – Keskihajonta MAD – Median Absolute Deviation – Poikkeaman itseisarvon mediaani IQR – Inter Quartile Range – Kvartaalivälin pituus $P\lambda$ – Prctile, Percentile – Persentiili Tukey – Tukey criterion – Tukeyn kriteeri</p>
<p>Sonnentag, S. (2018). The recovery paradox: Portraying the complex interplay between job stressors, lack of recovery, and poor well-being. <i>Research in Organizational Behavior, 38</i>, 169-185.</p>	<p>Actigraphy technology = Aktigrafiateknologia, menetelmä yksilön liikeaktiviteetin seurantaan Artefact = artefakti; tutkimuslöydös, joka ei vastaa tutkittavan kohteen todellisia ominaisuuksia Challenge demands = haastevaatimukset Challenge stressors = haastestressitekijät, haastestressorit Connectivity = yhteydessä oleminen Coping = stressinhallintakeinot Counteract = vaikuttaa vastaan, tehdä tehottomaksi Exhaustion = uupumus Hindrane demands = estevaatimukset, estävät vaatimukset Hindrane stressors = estestressorit, estävät stressitekijät Implicit theory = implisiittinen teoria Interpersonal stressor = ihmissuhdestressitekijä, ihmissuhdestressori Job control = työn hallinta Job demands = työn vaatimukset Job stressors = työn stressitekijät, työstressorit Mindfulness = mindfulness; tietoisuustaidot Negative affect / negative affect state = kielteinen mielentila tai tunnetila Positive affect / positive affect state = myönteinen mielentila tai tunnetila Psychological detachment from work = psykologinen työstä irrottautuminen</p>

	<p>Quantitative job demands = määrälliset työn vaatimukset Reverse causation/causality = käänteinen syy-yhteys Role ambiguity = rooliepäselvyys Role conflict = rooliristiriita Self-determination = itsemäärääminen, itsemääräämisoikeus Self-regulatory resources = itsesäätelyresurssit Strain = stressireaktio Stressor = stressitekijä, stressori Trait negative affectivity = negatiivinen affektiivisuus persoonallisuuspiirre Trait neuroticism = neuroottisuus persoonallisuuspiirre</p>
<p>Vertanen-Greis, H., Löyttyniemi, E., Uitti, J. & Putula, T. (2022). The interaction between voice disorders and stress for work ability of teachers. <i>Logopedics, Phoniatrics, Vocology</i>. Volume 49, 2024 Issue 1, 11–16.</p>	<p>Cross-sectional design = poikittaistutkimus Indoor = sisätila/sisäilma Reflux = mahalaukun sisällön nousu ruokatorveen Voice breaks = äänen katkeileminen Voice disorder = äänihäiriö</p>
<p>Ylinen, S., Junntila, K., Laasonen, M., Iverson, P., Ahonen, L. & Kujala, T. (2019). Diminished brain responses to second-language words are linked with native-language literacy skills in dyslexia. <i>Neuropsychologia</i>, Volume 122, January 2019, 105–115.</p>	<p>Amplitude = (jännitevasteen) voimakkuus Auditory event-related potentials (auditory ERP) = kuuloärsyksen aiheuttama tapahtumasidonnainen jännitevaste Dorsal stream = dorsaalinen eli selänpuoleinen puheen käsittelyn reitti aivoissa Dyslexia = lukivaikeus (lukemisen ja kirjoittamisen vaikeus) Mismatch negativity (MMN) = MMN-vaste, poikkeavuusnegatiivisuus (tapahtumasidonnaisen jännitevasteen komponentti) Phonological deficit = fonologisen prosessoinnin vaikeus Phonological awareness = fonologinen tietoisuus Pitch contour = äänenkorkeuskäyrä Pseudoword = epä sana Rapid automatized naming (RAN) = nopea sarjallinen nimeäminen Second language = toinen kieli, vieras kieli Ventral stream = ventraalinen eli vatsanpuoleinen puheen käsittelyn reitti aivoissa Word form = sananmuoto (viittaa sanan fonologiseen muotoon sen merkityksen sijaan) Z-score = standardoitu pistemäärä</p>